



**Vous voulez pratiquer une langue étrangère en échange de votre langue maternelle ?  
Do you wish to practise a foreign language in exchange for your mother tongue ?**

## **BOURSE D'ÉCHANGES LINGUISTIQUES CONVERSATION EXCHANGE PROGRAMME**

Profitez de la diversité culturelle de Genève et de la multiplicité des nationalités présentes pour perfectionner la pratique de n'importe quelle langue en échange de la vôtre.

La Bourse d'Échanges Linguistiques s'adresse à tous les Internationaux ainsi qu'aux Genevois.

Basé sur le principe de l'échange, ce programme est gratuit et se veut un complément à une approche traditionnelle de l'apprentissage des langues.

Thanks to Geneva's exceptional cultural diversity and to the presence of a vast amount of nationalities living here, you can take this opportunity to improve and practise any language in the world, in exchange for your own.

The Conversation Exchange Programme is open to all International and Geneva locals.

Based on an exchange of languages, this programme is free of charges and should be seen as an enjoyable addition to formal language teaching.

### **Comment adhérer**



**1. Inscription:** Compléter le formulaire d'adhésion au verso et le retourner par courrier ou fax au secrétariat. Un responsable du programme vous contactera par téléphone pour vous proposer un partenaire linguistique

**2. Contact:** Prendre personnellement contact avec le/la partenaire proposé(e) afin de fixer une première rencontre et décider ensuite de la fréquence des contacts

**3. Suivi:** Confirmer au secrétariat la réussite ou non de cette rencontre, poursuivre l'alternance des langues au gré des conversations, n'hésitez pas à nous contacter lorsque vous désirez changer de partenaire ou en avoir un supplémentaire

### **How to register**

**1. Inscription:** Fill in the registration form overleaf and send it back by mail or fax to the secretariat. A programme coordinator will contact you by phone to suggest a language partner

**2. Contact:** Contact the selected person yourself to arrange a first meeting and agree on a frequency of meeting

**3. Follow-up:** Confirm the success or failure of this meeting to the secretariat. Continue to alternate the languages through discussions, or else contact us if you need a new or an additional language partner



*La Bourse d'Échanges Linguistiques fait partie des programmes d'accueil pour les internationaux, coordonnés par le Centre d'Accueil-Genève Internationale et animés par les membres bénévoles du Réseau d'accueil de la Fondation pour Genève.*

*The Conversation Exchange Programme is one of the welcome programmes for the international community, coordinated by the Geneva Welcome Centre and animated by the members of the Newcomer Network of the 'Fondation pour Genève'.*

